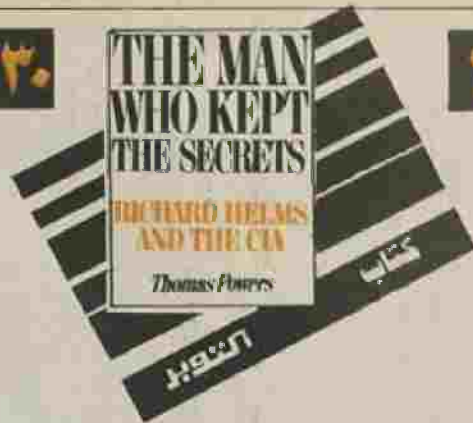


زعماء جدد.. في قائمة الاعتقالات!



تأليف: توماس باورز - ترجمة وعرض: أحمد شاهين

بالفرع عندما علم أن الإدارة الأمريكية قد وصلت ٢٠ مليون دولار للاطاحة بحاكم جواتيالا أريز. ورفض وكيل وزارة الخارجية الأمريكية آنذاك. بيدل سبيث. هذه الاحتجاجات وإن كان قد عارض في أن يلزم بالعملية أمريكيون أو أن يتم الانقلاب بالطرق العسكرية.

الانقلاب والمثل الباهظ

ولم يدير الانقلاب عهد بنيادته إلى حياض في جيش جواتيالا كان قد تلقى تدريباته في مدرسة القاعدة بالجيش الأمريكي. وهذا الضابط هو العقيد كارلوس كاستيلو أرماس وشابته. اعتراضات هولاند. مساعد وزير الخارجية. مع اعتراضات ريتشارد هلمز. أحد مشيخي وكالة المخابرات المركزية. فهو لم يعترض على الهدف. الاطاحة بأريز. انما على وسيلة تحقيق ذلك. وفي الحقيقة فإنه لم يتم الاطاحة بأريز بالفعل الفعلي للكليلة. بل إنه أجبر بشهور على الاستقالة. في مايو ١٩٥٤ بدأت حرب دعائية بواسطة الأذاعة. كانت جديدة الأعداد ويسير في خط تصاعدي من خلال عبارة الضغوط النفسية. والتي كان هدفها الاطاحة بحكومة أريز وليس مراً أن كاستيلو أرماس كان يدرب جيشاً من عدة مئات من الشمرتين في دولة هندوراس وكان للعارضة «الرجعية الأمريكية» على لسان فريست دالاس. وفيه من كبار السنون. ثم مرجع لدى حاكم جواتيالا. فقد اعتقد أن هناك خلافاً واسعاً في الطريق لتعدله الولايات المتحدة بحجة لا يمكن أن يثق أمامه جيش جواتيالا الضعيف التسليح. لذا فإن الدعم أصاب أريز. وانضمت حكومته حول كيفية التعامل مع رئيسها.

وما إن اعتقلت صحة قائد القوات الجوية في يوليو ١٩٥٤. حتى قرر أريز إيقاف بقية طياريه. كما أوقف اعتراضات القذية. وفي ١٨ يونيو ١٩٥٤ قام كاستيلو أرماس وجيشه الصغير بحرق

كاتب حمة أريز هي التصريح للحرب الشيوعي في جواتيالا بالعمل إلى دعمه للاطاحة للحكومة. وأيضاً اتهاجه سياسة التأميم ومصادرة ممتلكات واسعة من الأراضي الزراعية.

مثل ذلك الحين إدرك جون فريست دالاس. وزير الخارجية الأمريكي آنذاك. إدرك أنه لن يكون هناك عودة إلى الشيوعية في أوروبا الشرقية. ولذا فقد كان ذلك من العوامل التي أكدت تصميمه على مع الأنظمة الشيوعية من الوصول إلى السلطة بل وإلغائها خاصة في نصف الكرة الغربي.

ومثل ذلك الحين أيضاً الفصح الثامن السياسي لريز جواتيالا جاكوبو أريز. أنه اللون الأحمر للإصلاح والتغيير. وهو ملائم لتأليب المصالح التجارية الأمريكية. بالاطاحة إلى معاداة ذلك النظام للولايات المتحدة وتساعد مع الشيوعيين إلى أقصى حد. ولم تكن هناك حاجة للاستفسار حول السياسة التي سوف يتبعها دالاس تجاه جواتيالا. ولم يكن السؤال ما إذا كانت سيتم الاطاحة بأريز أولاً. بل كان السؤال هو كيف يتم ذلك؟

كانت السياسة التي يتبعها فريست دالاس في التعامل مع الحكومات العادية لأمريكا الوسطى ومختلف الكاريز هي التدخل العسكري والأسباب خلفه ولكنه في الخمسينيات لم يعد يمكن التعامل مع أريز في جواتيالا بنفس الأسلوب وكان البديل هو أن تتولى وكالة المخابرات المركزية عملية الاطاحة به. قامت الوكالة بإعداد خطة من عشر نقاط. أحدها كان يتضمن عملاً عسكرياً. والضغط الدبلوماسي. وراحت بين أساليب الحرب النفسية والتقية الخفية. وبعد القيام بالخطة كل من فريست وسم ريتشارد بيل.

واستمرت العملية دون توقف. ورغم الاحتجاجات المتواصلة لمساعد وزير الخارجية لتتولى أمريكا اللاتينية منذ هنري هولاند. وهولاند هذا محام من ولاية تكساس أصبح



جيمس هوف



جيمس هوف

مرا. ول السر أيضاً حصل الرئيس الأمريكي روزفلت على ميدالية الأمن القومي. وقد أدى نجاح روزفلت في إسقاط مصدق في إيران إلى تشجيع الرئيس روزفلت والمخابرات المركزية لها. بعد عمل التعهد بالقيام بعمل مطوح للاطاحة جاكوبو أريز في جواتيالا عام ١٩٥٤ وقد

كانت نهاية جيمس هوف في أغسطس عام ١٩٥٨ في نهاية طويلة من ذلك النوع الذي يتبع أسلوب التدوير السياسي الحاد. استطاع كديميت روزفلت. الرئيس الأمريكي الأسبق. تنفيذ بواسطة مجموعة من المتابعين لا يصدق عددها أصابع اليد الواحدة. وكانت الوسيلة هي عملية مطروحة بالأموال ثم مرمية إلى العلان

التنوير

إذا كان جيمس كاستيلو ليس وزيرا كرويا هو أكثر الزعماء الذين دبروا المخابرات المركزية معهم محاولات الخيال. فإن كاستيلو لم يكن وحده. كان هناك: محمد مصدق في إيران. وسوكارنو في إندونيسيا. وأيضاً جاكوبو أريز وليس جواتيالا. وما يرويه الكتاب هو كثير معروف. من كثير مازال مجهولاً. حتى الآن!



سافر عبر البحر المتوسط على طريق دي إف دي إس بسيناتك أوبدونها



- 1- رحلات دانامورينا العادية
(الأسبوعية) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ١٦٦ جنيه
(الأسبوعية) - (الأسبوعية) تبدأ من ١٤٧ جنيه
(الأسبوعية) - (الأسبوعية) تبدأ من ٦٦ جنيه
- 2- رحلة تشيندي بي إلى إيطاليا
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ٥١٢ جنيه
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ٢٧٧ جنيه
- 3- رحلات إلى اليونان
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ٢٧٧ جنيه
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ٢٧٧ جنيه
- 4- رحلات إلى هكريت
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ١٢٧ جنيه
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ١٢٧ جنيه
- 5- رحلات إلى اليونان وهكريت
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ١٢٧ جنيه
أسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ١٢٧ جنيه

استشر وكيلك السياحي
او وكيلك المرموقين
صينياتورن

٢٨ شارع القنصلية التجارية
الأسبوعية تبدأ من ٨٠٨ جنيه
وأسبوعياً (أوروبا) أسبوعياً (أوروبا) تبدأ من ١٢٧ جنيه

٨٨٨

كما أن دور المخابرات المركزية فيها محدوداً جداً لا يجعل لها في أندونيسيا تأثيراً غير معمولات فضلاً عن كونه غير باعثة للتكاليف باعتبار لقد انتعشت الصحافة الأمريكية عن توسع دور المخابرات المركزية في أندونيسيا ومرة أخرى كان ظهر دور هامشي. بلاط الطورت. - يتصور تحطم تم بحفظ بالأجديات لهذا.

ولقد كان سوكارنو عدو أمريكا التقليدي خلال الخمسينات. كان قائداً وطنياً. استطاع استقلال الهند الأمريكي الروسي للحصول على مزيد من المساعدات الأجنبية والتي استخدمها في أعماله ذاتية عامة. كما يقول الكاتب. مثل باقي الحكومات والملاعب الرياضية الضخمة. إنشاء ٦ طرق جوية. وتحتل مطار العاصمة جاكرتا. وقد كان من أسباب غضب فورد والاس هو ذلك الأسلوب الاقتصادي العاث والسياسي. وإن كان لطلب فالاس كان مرجحاً بصفة رئيسة ضد سياسة الجهاد الفاسدة. كما يسمى فالاس. والتي كان يتبعها سوكارنو.

وكان فالاس يرى أن يكون للتبوية موطئ قدم في أندونيسيا لا يعرض الحرية للخطر بل يلازم فقط بل يعرض قضية العالم الحر كله للخطر. وكانت حجة سوكارنو في الحصول على مزيد من المساعدات هي أن هذه المساعدات ربما تكونه عن عينيده لأجندته الحمرة.

وقد وصف فالاس هذه الادعاءات بأنها نوع من التلاعب اللاعناني. وقد أعرب فالاس عن انزعاجه العميق من هؤلاء القادة الشيوعيين بصفته حليف. أما سوكارنو بصفته عاملاً فقد كان فالاس حارماً على أن يظهر له أن أمريكا لن تفتح رجليها له مع.

وكانت السبق الأمريكي لدى اندونيسيا أثناء سطر فورد والاس ذلك الرأي. كما نول نفس السبق. كوينج. منصب مدير مكتب وزارة الخارجية للمخابرات والأبحاث في عام ١٩٥٧. ومن خلال موقفه هذا أعرب السبق عن انزعاجه في واشنطن من كرات جديرة لدور للقيام بحركة مضادة. لسوكارنو قبل أن يصبح الوقت متأخراً جداً للقيام بها.

ومن هنا تولت المخابرات المركزية. هذه المهمة في عام ١٩٥٦ تم إرسال أحد رؤساء مراكز المخابرات المركزية. فال جودويل. إلى العاصمة الاندونيسية جاكرتا. وفي نهاية ١٩٥٦ أبلغ فرانك وسوزميلا. أن القصة أول. الجلبه بأنه قد حان الوقت للأجساد بلدم سوكارنو والانطلاق به نحو النار.

لم تنال خطوات الخطة الأمريكية لمواجهة العدو التقليدي لأمريكا في الخمسينات. سوكارنو من الذي سيعمل في النار. وكيف؟

البقية في العدد القادم



جون فورد والاس

الشرين لذلك الأسلوب والدافع إليه ولكن لم يكن كل السبق. حتى المخابرات المركزية نفسها بتبوين فورد والاس. بلديك الناحج فقد شعر ريتشارد هيلز أن الأمر كان باعظاً وأن حجة المخابرات المركزية قد تدهورت بصورة لم تحدث من قبل. ولم يكن سهلاً إبقاء دور المخابرات المركزية عن مخابرات الدول الأخرى خاصة في دول أمريكا اللاتينية حتى لو تم تعليق الصحافة الأمريكية. وإذا كان فالاس وأنصاره يعتقدون أن في نجاح هذه السياسة انتصاراً للعالم الحر فإن عدداً كبيراً من دول أمريكا اللاتينية يشعرون ذلك المخطط. وبهذا قام أحد المشايخ الأمريكيين بحملة في دول أمريكا اللاتينية ضد حكومة فورد والاس الذي يرى المخابرات المركزية في حيزه. كان ذلك ضد الاستبداد في كل مكان. ذهب إليه رئيس شرا أن دور المخابرات المركزية في أمريكا اللاتينية أصبح يظهر على درجة عالية من السبق في ذلك الكم إلى درجة الإطالة لهذه الدولة.

سوكارنو. نظام الخمسينات. وفي عام ١٩٥٦. وبعد لعرضه وكان المخابرات المركزية ضغط من مكافئ والسياسي. مايك ماسفيلد. هدف. تحقيق. إنزاله. حراً. لتحريرهم على وكالة المخابرات المركزية. وسوكارنو في دعمه هذه الحملة ٢٧ من رجال الكونجرس الأمريكي. وأثر ذلك شراً على فالاس. مدير الوكالة. حجة اعلامية مضادة وقال خلالها إن وكالة قد حصلت على تأكيد شبه رسمي من الإدارة الأمريكية حيناً قامت وحطت للإطالة. غصن في إيران. وأبرز في جواتالا.

ولم يكن. بل عام ١٩٥٨ حتى بدأت المخابرات المركزية في تحويل حركة معارضة سوكارنو في اندونيسيا. وإن كانت هذه الحملة قد توقفت بصورة مفاجئة. وكانت حجة اندونيسيا بعيدة عن عيون الصحافة. وكانت كل الصحف الأمريكية قد كفتت تكتليات إيزابا وفورد والاس عن العلة الأمريكية في أندونيسيا.

الحديد من هندرسون إلى جواتالا في مطارات. وأقام معسكراً داخل جواتالا. وأيضاً أقيمت قسلة لواتين. وهي جهات لاقية لثامن الناحية العسكرية. وإن كانت قد سالت في نشر الدهر.

ولم يمس الوقت قام راديو صوت التحرير بخدماته العادية ونشر الشائعات. - وحياً تلقى لريتز تقريراً عن مسرح القتل لم يعد ين في أحد. وأصبح يعيش في عزلة تلبية. مع عيونة صحفية من مستشاريه. وأقام المصارف الشاريون يستعملون المصارف. بينما كان الجيش والقطاعات المتوسعة تدهور إلى أي شيء. هذا الحروب.

ولم يكنه بلغ اشتراك عسكري واحد جاد حتى أصيد ريتز بالاضطرابات والدهر وطورت الأمور إلى أن أصبح رئيساً لافران له. - بل إنه أصبح شبه معروف.

وخلال حمله حرس الرماح الثمن من طائرات الثلاث التي كان يتعرض بها لقتله. وبها كتب الكثرة. بألبي التكاليف. وفي يونيو من ١٩٥٨ فالاس. رئيس وكالة المخابرات أنتد. الرئيس إيزابا يطلب المزيد من المساعدة لغرض الانقلاب في جواتالا. وكان المفاوض الوحيد للشغل العسكري هو هنري هولاند مساعد وزير الخارجية لشؤون أمريكا اللاتينية. والذي يطلب بأنه غير شرعي. وذلك عن المخطط. وحضر هولاند الإجماع البت في المجلس وكان يعمل معه ثلاثة كتب قانونية. وكانت كانت. كما يقول فالاس. بصفة عامة الوضع عسكري صعب. مثل أي شيء. هذا جند ربح فالاس الخوف. وإذا كانت المخابرات المركزية هولاند وقال له. إذا كانت المخابرات المركزية سوف أبلغ بذلك. وبعد ذلك التوافق بين ريتشارد بيل. أحد المكلفين بعملية جواتالا. المفاوض لشراء طائرات أمريكية لتلحاح الخوف بيجورا. وقد ألاح هذا جيش لشراء رئيس أن يزيد طيروز المخابرات المركزية عدد متعاقبهم وإخراجهم على جواتالا.

وفي ٢٧ يونيو استقال ريتز من منصبه كرئيس لجواتالا. وبعد أيام من الشائعات السالبة لمحت السلطة إلى قائد انقلاب كاستيلو أرماس الذي دخل العاصمة. جواتالا على طائرة الشيفر الأمريكي لدى جواتالا.

وإذا كانت العملية من أحد جوانبها تنقل نجاحاً فاعداً للمخابرات المركزية وأيضاً للولايات المتحدة التي لم تدخل بصورة مباشرة كما أنها أراحت التهديد الأحمر نصف الكرة الغربي كما اعتقد الأمريكيون. ومن الغريب أن هولاند مساعد وزير الخارجية الأمريكي. والذي كان من المفاوضين على هذه العمليات قد أثر بنجاح المخابرات المركزية في جواتالا وأصبح من